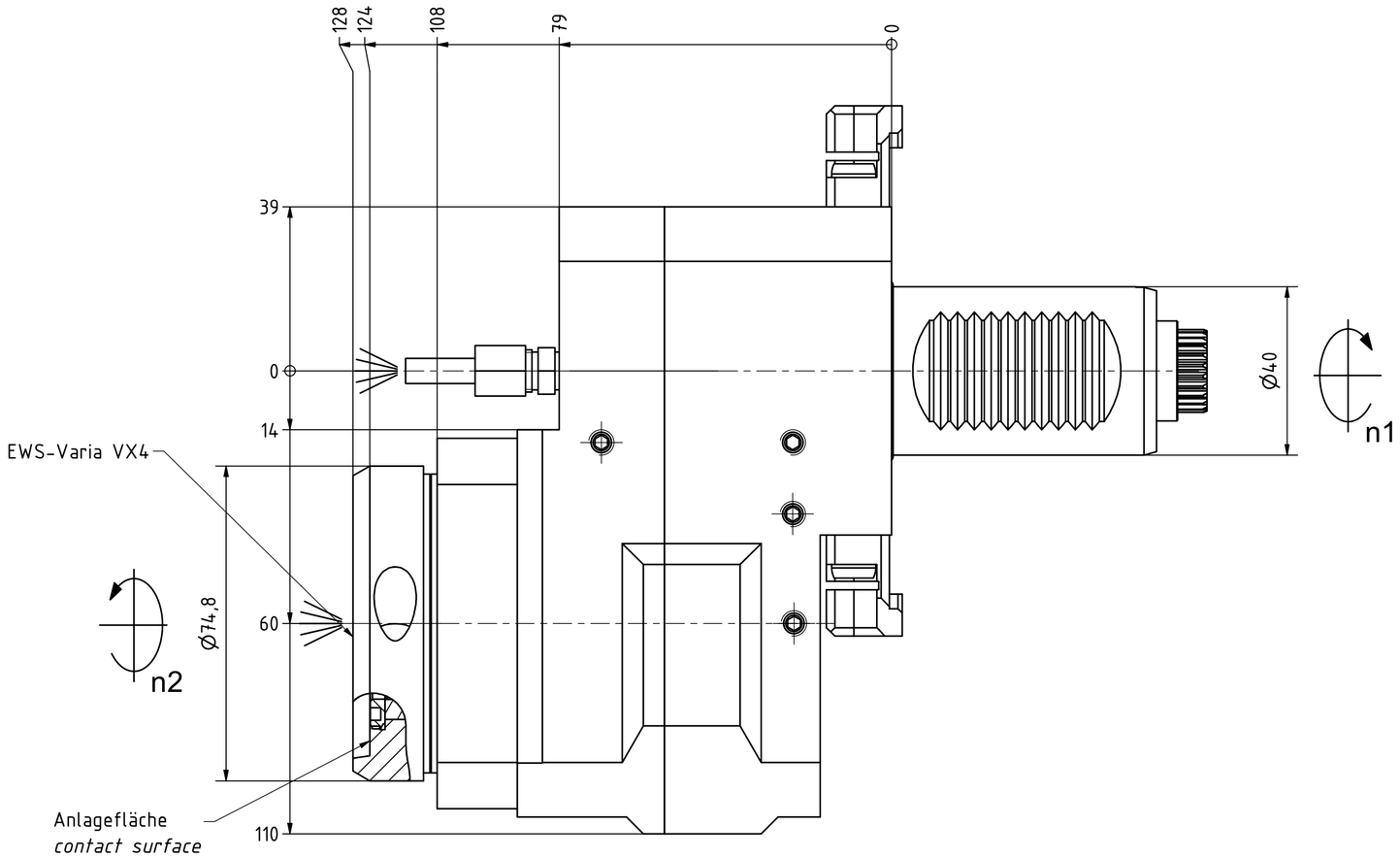
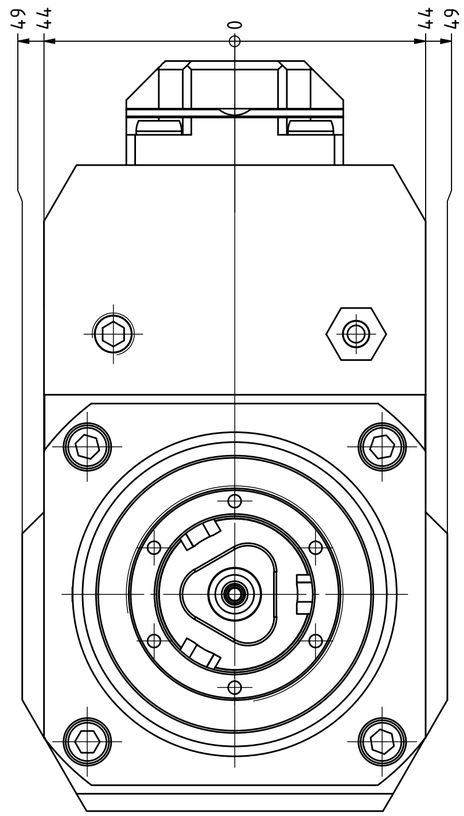
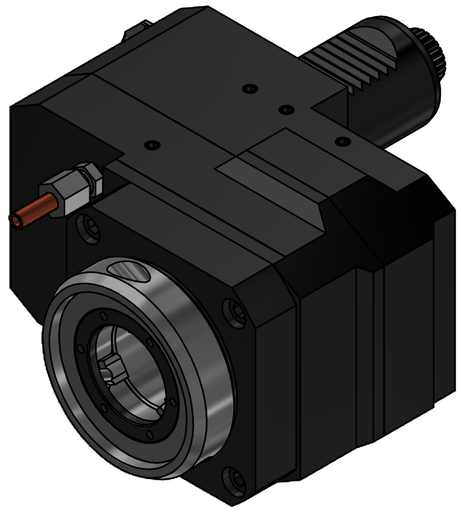
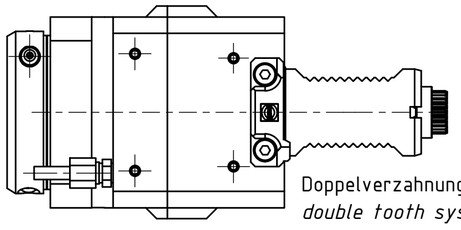




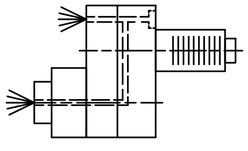
Bitte überprüfen Sie, ob der Werkzeughalter auf ihrem Revolver im Maschinenraum ohne Kollision durchschwenken kann.

Please check the work space of the machine for interferences with the tool holder, especially the swiveling diameter.





Doppelverzahnung Lizenz Traub
double tooth system licence Traub



Innen- und Aussenkuehlung / *Inside and outside coolant supply*
Kein Trockenlauf / *No dry run*
Kuehlmittelfiltrierung<50µ / *coolant filtration<50µ*

Copyright ***EWS** Tool Technologies*
Weitergabe und Vervielfaeltigung dieser Unterlage, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdruecklich zugestanden. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz.

Bemerkung - *Note*
Nicht ohne Kuehlmittel betreiben!
Not for use without coolant-fluid!
mit Kegelrollenlager
with taper roller bearing(s)

Technische Daten - *technical data*

Weight		=	8,635 [kg]
Torque max.	(M1/M2)	=	40 / 80 [Nm]
Speed max.	(n1/n2)	=	6000 / 3000 [1/min]
Gear ratio	(i)=n1:n2	=	2:1
Pressure	(pmax)	=	70 [bar]

Benennung - *Title*
Axial Bohr u. Fräskopf achsversetzt
Ax. drill. and mill. head offset

EWS Weigele GmbH & Co. KG
Maybachstr. 1
D-73066 Uhingen
www.ews-tools.de

Technische Aenderungen vorbehalten!
Subject to technical modifications!

IDENT: DEWS300577 REV: -/A

Nr. - *No.* 50.40VX4KRCTXRLIKI2TFR

MNR. 237296